

Nr 17.

T. R. 1878. n. 2. Marie Elisabeth Kuempelin, 2<sup>te</sup> Kind, 1<sup>te</sup> Tochter des Meisters Just David Kuempel, Hufschmied und des Messerschmieds Margaretha Elisabeth geb. Jüngerin, wurde geboren am 2<sup>ten</sup> Juni d. J. um 2:30 Mittags um 3 Uhr und am 9<sup>ten</sup> d. d. getauft. Taufpater ist Jungfer Maria Elisabeth Schrupffin, die überlebende jüngste Tochter des Ackermanns Jo[ann] Georg Schruppf.

Document image provided by Christian Hoske ( c.a-ahnenforschung@arcor.de ) in September 2017.

Liste der verfilmten Kirchenbücher

Kirchgemeinde	Kurztitel	Jahre	Seitenzahl	Ergänzung	Buch-Sign.	Filmsign.
Wernshausen	Kibu	1711-1778	204 + 3 Bl.	vor 1711 vermutlich bei Herrenbreitungen (Kurhessen-Waldeck)	K2 /29-1	Kf 2 /53
	Kibu	1779-1808	392 S.		K2 /29-2	Kf 2 /53
	Tf.	1809-1843	275 S.	N.Reg. am Ende	K2 /29-3	Kf 2 /53
	Tf.	1844-1875	295 S.		K2 /29-4	Kf 2 /53
	Tr.	1809-1875	165 S.		K2 /29-5	Kf 2 /53
	Bg.	1809-1850	265 S.		K2 /29-6	Kf 2 /53
	Bg.	1851-1875	175 S.		K2 /29-7	Kf 2 /53
	Fam.Reg. A-K	18-20 Jhd.	410a S., S. 383-404	Pfarrerverz. 1550-1711	K2 /29-8	Kf 2 /53
	Fam.Reg. L-Z	18-20 Jhd.	S. 411-766, 789-792		K2 /29-9	Kf 2 /53

Translation performed 11 June 2022 by Mona Logarbo from the German Genealogy Translations Facebook Group.

[Left margin:]

T. R. [= Tauf Register= Baptismal Register]

1878

n. 2

Marie Elisabeth Kuemplin, the 2nd child, 1st daughter of Master Just David Kuempel, farrier ("Hufschmied") and knifeshmith ("Messerschmeid") and Margaretha Elisabeth, née Jüngerin, was born on the 2nd of June at 2:30 in the afternoon and baptized on the 9th of the same month. Godparent is the maiden ("Jungfer") Maria Elisabeth Schrupffin, the surviving youngest daughter of the deceased Jo[ann] Georg Schruppf, farmer ("Ackermann") in Helmers.

